

DODATOK Č. 1 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: Z2232022006501

ČÍSLO DODATKU: DZ223202200650101

TENTO DODATOK je uzavretý medzi:

Článok 1 ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava 1
poštová adresa : Prievozska 2/B, 825 25 Bratislava 26
Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : Ľubomír Jahnátek
minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : Pekáreň Dunajská Lužná s.r.o.
sídlo : Športová 737/6, 900 42 Dunajská Lužná
Slovenská republika
zapísaný v : obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro,
vložka č.: 19763/B
konajúci : Ľuboš Polčík
IČO : 35 774 151
DIČ : 2020201524
telefón / fax : ██████████
e-mail : ██████████
banka : ██████████
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky
predfinancovanie:¹
refundácia:² ██████████

(ďalej len „Prijímateľ“)

¹ Ak sa nehodí, prečiarknite

² Ak sa nehodí, prečiarknite

Článok 2

V Zmluve v Článku 2 PREDMET A ÚČEL ZMLUVY v bode 2.4 sa pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

2.4 Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutý NFP a použiť ho v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve a aktivity Projektu realizovať riadne a včas, avšak najneskôr v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu, t.j. do **31. 05. 2014**. Ak pred termínom ukončenia realizácie aktivít Projektu nastane/vykoná sa nasledovný úkon/skutočnosť: **Prijímateľ prevezme preberacím protokolom od zhotoviteľa predmet projektu definovaný v bode 8 Prílohy č. 2 tejto Zmluvy, uvedie predmet Projektu do prevádzky a zároveň zaradí predmet Projektu do majetku Prijímateľa**, na základe dohody zmluvných strán sa tento úkon/skutočnosť považuje za ukončenie realizácie aktivít Projektu.

Článok 3

V Zmluve v Článku VÝDAVKY PROJEKTU A NFP v bode 3.1 a 3.4 sa pôvodný text vypúšťa a nahrádza sa novým textom v nasledovnom znení:

1.3. Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) maximálna výška celkových investičných výdavkov na realizáciu aktivít Projektu predstavuje **73 687,00,52 EUR** (slovom **sedemdesiattritisíc šesťstoosemdesiatšesť eur, päťdesiatdva centov**) bez DPH,
- b) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **73 526,52 EUR** (slovom **sedemdesiattritisíc päťstodvadsaťšesť eur, päťdesiatdva centov**) bez DPH,
- c) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok maximálne do výšky **69 850,19 EUR** (slovom **šesťdesiatdeväťtisíc osemstopäťdesiat eur, devätnásť centov**) bez DPH, čo predstavuje **95,00 %** z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1. písm. b) tohto článku Zmluvy. Pre diskontovanie pomoci sa použije referenčná sadzba platná k dátumu podpisu Zmluvy vo výške **1,66 %**.
- d) Prijímateľ zabezpečí vlastné zdroje financovania Projektu vo výške **5,00 %** (slovom **päť percent**) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1. písm. b) tohto článku Zmluvy a zabezpečí ďalšie vlastné zdroje financovania Projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov Projektu, vrátane výdavkov neoprávnených na financovanie zo zdrojov EÚ a štátneho rozpočtu na spolufinancovanie v dôsledku výpočtu finančnej medzery.

3.4. Oprávneným obdobím pre výdavky je obdobie stanovené vo Výzve na predkladanie žiadostí o NFP/ ~~Zmluve o financovaní výkonu činností SO/RO pre Operačný program Bratislavský kraj~~³ a to **od 15. 10. 2013 do 31. 05. 2014**.

³ Ak sa nehodí, prečiarknite

Článok 4

V Zmluve sa Príloha č. 2 Predmet podpory NFP v celom rozsahu nahrádza novým znením tak, ako je uvedené v tomto Dodatku.

Článok 5

K Zmluve sa vkladá nová príloha č. 4 Hlásenie o začatí realizácie projektu.

Článok 6

- 6.1 Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
- 6.2 Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR zabezpečí Poskytovateľ. Ak Dodatok nie je zverejnený v Centrálnom registri zmlúv do siedmich dní odo dňa uzavretia, Prijímateľ je oprávnený zverejniť Dodatok v súlade s §5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Ak Prijímateľ podá návrh na zverejnenie Dodatku v Obchodnom vestníku, je povinný o podaní návrhu bezodkladne informovať Poskytovateľa. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa informovať o zverejnení Dodatku a to najneskôr nasledovný deň po dni jej zverejnenia. Ak je Dodatok zverejnený viacerými spôsobmi, rozhodujúce je prvé zverejnenie Dodatku.
- 6.3 Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 2 rovnopisy a 2 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu sa bude postupovať podľa rovnopisu uloženého u Poskytovateľa.
- 6.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- 6.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že Dodatok neobsahuje žiadne chránené informácie, ktoré sa nemôžu sprístupniť v zmysle príslušných ustanovení Zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a za súčasného rešpektovania ochrany osobnosti a osobných údajov vyjadrujú súhlas s jeho zverejnením v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Za Prijímateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Podpis:

**Lubomír Jahnátek, minister
pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR**

Luboš Polčík, konateľ

Meno a priezvisko štatutárneho
orgánu/zástupcu⁴ Poskytovateľa

Meno a priezvisko štatutárneho
orgánu/zástupcu⁵ Prijímateľa

⁴ Ak sa nehodí, prečiarknite

Prílohy:

Príloha č. 2. **Predmet podpory NFP**

Príloha č. 4 **Hlásenie o začatí realizácie projektu**

Dátum účinnosti Dodatku:

Miesto prvého zverejnenia

⁵ Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 2 Zmluvy o poskytnutí NFP

PREDMET PODPORY NFP

1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Zavádzanie a účinné využívanie prístupu k IKT v spoločnosti Pekáreň Dunajská Lužná s.r.o.	
Kód ITMS	22320220065	
Operačný program	Bratislavský kraj	
Spolufinancovaný z	Európskeho fondu regionálneho rozvoja	
Prioritná os	2-Vedomostná ekonomika	
Opatrenie	2.2 Informatizácia spoločnosti	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Služby a aplikácie pre MSP (elektronický obchod, vzdelávanie a odborná príprava, vytváranie sietí atď.)	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Nešpecifikované výrobné odvetvia	100	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Región Bratislava
NUTS III	Bratislavský kraj
Okres	Senec
Obec	Dunajská Lužná
Ulica	Športová
Číslo	737/6

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Rozvojom IKT prispieť k udržateľnému rastu, zefektívneniu interných procesov, k dosiahnutiu konkurenčnej výroby a ku generovaniu obchodných príležitostí
Špecifický cieľ projektu 1	Rozšíriť a zmodernizovať počítačovú sieť LAN pre potreby novozavádzaných elektronických služieb a aplikácií
Špecifický cieľ projektu 2	Zefektívniť a optimalizovať proces výroby nasadením aplikácií – pekársky IS a modernizáciou expedície a systému dochádzky
Špecifický cieľ projektu 3	Obstarať potrebný HW a SW pre užívateľov novozavádzaných moderných aplikácií

4. Merateľné ukazovatele Projektu

4.1 Merateľné ukazovatele projektu						
Typ	Názov merateľného ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	Počet	0	2012	79	2014
	Počet zavedených elektronických služieb	Počet	0	2012	3	2014
	Počet zriadených prípojk do LAN (intranet)	Počet	0	2012	6	2014

Dopad	Počet zamestnancov MSP využívajúcich IKT	Počet	0	2012	31	2015
--------------	--	-------	---	------	----	------

4.2 Merateľné ukazovatele projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov merateľného ukazovateľa	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita Informačná spoločnosť						
Výsledok	Počet zavedených elektronických služieb	Počet	0	2012	3	2014
	Počet zriadených prípojok do LAN (intranet)	Počet	0	2012	6	2014
Dopad	Počet zamestnancov MSP využívajúcich IKT	Počet	0	2012	31	2015

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	HA 01 Rozšírenie a modernizácia počítačovej siete LAN	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	1
2	HA 02 Vytváranie a modernizácia a elektronických služieb a aplikácií	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	71
		Počet zavedených elektronických služieb	počet	3
		Počet zriadených prípojok do LAN (internet)	počet	1
3	HA 03 Obstaranie zariadení hardvéru a softvéru	Počet nových a/alebo technicky zhodnotených zariadení	počet	7
		Počet zriadených prípojok do LAN (internet)	počet	5

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)	Realizujúca organizácia
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)			
HA 01 Rozšírenie a modernizácia počítačovej siete LAN	10/2013	03/2014	PromiNet, s.r.o.
HA 02 Vytváranie a modernizácia a elektronických služieb a aplikácií	10/2013	03/2014	PromiNet, s.r.o.
HA 03 Obstaranie zariadení hardvéru a softvéru	10/2013	03/2014	PromiNet, s.r.o.
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	10/2013	05/2014	prijímateľ
Ukončenie projektu*	04/2014	05/2014	prijímateľ
Publicita a informovanosť	10/2013	03/2014	prijímateľ

*Nevyhnutné obdobie na vybavenie dokladov k ukončeniu projektu podľa bodu 2.4 Zmluvy

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity – oprávnené výdavky
637005 Špeciálne služby	14 900,00	-	14 900,00	HA 1 – pol. 1-6 a11(1 700,00), HA 2 – pol. 18,19,21, 22, 23,26 a 27 (12 300,00) HA 3 – pol. 33, 34 a 35 (900,00)
633002 Materiál Výpočtová technika	3 224,00	-	3 224,00	HA 1 – pol. 7,8,9 (144,00), HA 2 –pol. 15,16 a 17 (3 080,00)
713002 Nákup výpočtovej techniky	33 337,00	-	33 337,00	HA 1 – pol. 10 (455,00) HA 2 –pol. 12,13 a 24 (28 028,00) HA 3 – pol. 28, 30, 31 a 32 (4 854,00)
711003 Nákup softvéru	6 815,52	160,48	6 976,00	HA 2 –pol. 14 a 25 (6 449,52) HA 3 – pol. 29 (366,00)
711004 Nákup licencií	15 250,00	-	15 250,00	HA 2 –pol. 20 (15 250,00)
CELKOVO bez DPH	73 526,52	160,48	73 687,00	

8. Súhrnný rozpočet realizácie jednotlivých aktivít projektu (v EUR)

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	HA 01 Rozšírenie a modernizácia počítačovej siete LAN	2 299,00	0,00	2 299,00
2	HA 02 Vytváranie a modernizácia a elektronických služieb a aplikácií	65 107,52	160,48	65 268,00
3	HA 03 Obstaranie zariadení hardvéru a softvéru	6 120,00	0,00	6 120,00
Podporné aktivity		0,00	0,00	0,00
Riadenie projektu		0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť		0,00	0,00	0,00
CELKOVO bez DPH		73 526,52	160,48	73 687,00

9. Podrobný položkový rozpočet (v EUR)

HA 01 Rozšírenie a modernizácia počítačovej siete LAN

P.č.	Názov položky	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Oprávnené výdavky (v EUR)
HA 01 Rozšírenie a modernizácia počítačovej siete LAN							
1	Inštalácia kabeláže v kancelárskych priestoroch	hod.	8,000	50,00	400,00	0	400,00
2	Inštalácia kabeláže vo výrobných priestoroch s vyššou obtiažnosťou montáže	hod.	16,000	50,00	800,00	0	800,00
3	Inštalácia ochranných lišt	hod.	2,000	50,00	100,00	0	100,00
4	Inštalácia zásuviek	hod.	2,000	50,00	100,00	0	100,00
5	Pripojenie kabeláže do existujúcej štruktúry	hod.	3,000	50,00	150,00	0	150,00
6	Meranie a testovanie	hod.	1,000	50,00	50,00	0	50,00
7	Kábel FTP, drôt, Cat5e, 24 AWG	m	220,000	0,52	114,40	0	114,40
8	Lišta ochranná PVC 40X20	m	6,000	1,20	7,20	0	7,20
9	Zásuvka kompletná na omietku 2xRJ45 8p8c FTP Cat5e	ks	2,000	11,20	22,40	0	22,40
10	Switch Cisco SG300-28: 26x10/100/1000 GE + 2x1GB combo 2x1SFP, switchovacia kapacita 56GBps), statický LP 3 routing, IPv6, Web Management, 19" rack montovateľný, záruka 2 roky	ks	1,000	455,00	455,00	0	455,00
11	Zapojenie Switchu do existujúcej infraštruktúry, konfigurácia	hod.	2,000	50,00	100,00	0	100,00
Spolu bez DPH					2 299,00	0	2 299,00
HA 02 Vytváranie a modernizácia a elektronických služieb a aplikácií							
12	expedičný displej	ks	70,000	350,00	24 500,00	0	24 500,00
13	adaptér zbernice	ks	70,000	19,50	1 365,00	0	1 365,00
14	softvér expedičného systému	ks	1,000	4 720,00	4 720,00	160,48	4 559,52
15	gateway	ks	1,000	165,00	165,00	0	165,00
16	powerbox	ks	4,000	230,00	920,00	0	920,00
17	lištový rozvod	bm	70,000	28,50	1 995,00	0	1 995,00

18	integrácia do informačného systému zákazníka	hod.	56,000	50,00	2 800,00	0	2 800,00
19	inštalácia, sprevádzkovanie a zaškolenie obsluhy	hod.	40,000	50,00	2 000,00	0	2 000,00
20	dodávka softvérovej licencie pekárenského informačného systému	ks	1,000	15 250,00	15 250,00	0	15 250,00
21	integrácia s ekonomickým systémom zákazníka	hod.	32,000	50,00	1 600,00	0	1 600,00
22	integrácia s expedičným systémom	hod.	16,000	50,00	800,00	0	800,00
23	inštalácia, testovanie, zaškolenie obsluhy	hod.	56,000	50,00	2 800,00	0	2 800,00
24	Dochádzkový terminál (čítačka, elektrický zámok)	ks	1,000	2 163,00	2 163,00	0	2 163,00
25	Software dochádzkového systému	ks	1,000	1 890,00	1 890,00	0	1 890,00
26	Inštalácia software, oživenie, nastavenie	hod.	14,000	50,00	700,00	0	700,00
27	Integrácia s existujúcim ekonomickým systémom	hod.	32,000	50,00	1 600,00	0	1 600,00
Spolu bez DPH					65 268,00	160,48	65 107,52
HA 03 Obstaranie zariadení hardvéru a softvéru							
28	kancelárske PC HP Pro 3500 MT i5-3470: processor Intel Core i5 – 3470 3.2 GHz, 6 MB cache, OS Windows 8 Professional Edition, pamäť 4 GB, HDD 500GB 3.5, 1 GB Ethernet, USB klávesnica, USB optická myš, DVD +-RW mechanika, rozšírená záruka na dva roky	ks	2,000	545,50	1 091,00	0	1 091,00
29	OEM MS Office pre podnikateľov 2010 - Slovak PKC	ks	2,000	183,00	366,00	0	366,00
30	displej pre kancelárske PC Philips 227E4LSB/00: veľkosť LCD panela: 21,5 palca, optimálne rozlíšenie: 1920 x1080, čas odozvy (typický): 5 ms, jas: 250 cd/m2, pomer kontrastu (typický): 1 000:1, Prepojiteľnosť VGA, DVI-D (digitál HDCP, záruka 2 roky	ks	2,000	128,00	256,00	0	256,00
31	PC do výrobného prostredia Uniq PC 150: dotykové ovládanie, bezventilátorové prevedenie, trieda ochrany IP 54, CPU 1.6 GHz, veľkosť LCD monitora 15", RAM 1 GB, Rozlíšenie displeja 1024 x 768, OS Windows 8, harddisk 160 GB, rozhrania 3 x USB, 1xLAN, 1xRS-232, 1xVGA, uchytenie stojana na stôl a stenu, záruka 2 roky	ks	2,000	1 176,00	2 352,00	0	2 352,00
32	server pre dochádzkový systém HP ProLiant ML310e Gen8 E3-1220v2: CPU Intel Xeon E3 1220 V2 3,1.1GHz, 8MB Cache, pamäť 8GB, Network	ks	1,000	1 155,00	1 155,00	0	1 155,00

	Controller: 10/100/1000Gb Ethernet Server Adapter, Storage Controller: RAID 0/1/10, Hard Drive: 2 x 500GB, Optical Drive: DVD, OS Windows 2012 Server, záruka 2 roky						
33	Konfigurácia počítačov a prenos existujúcich dát	hod.	8,000	50,00	400,00	0	400,00
34	Zapojenie počítačov do existujúcej infraštruktúry, nastavenie sieťovej komunikácie	hod.	4,000	50,00	200,00	0	200,00
35	Konfigurácia používateľov, prenos pôvodných používateľských nastavení	hod.	6,000	50,00	300,00	0	300,00
Spolu bez DPH					6 120,00	0	6 120,00
Celkom bez DPH					73 687,00	160,48	73 526,52



1. KÓD PROJEKTU / KÓD ŽIADOSTI o NFP (ITMS)¹:

2	2	3	2	0	2	2	0	0	6	5
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

2. NÁZOV PROJEKTU

Zavádzanie a účinné využívanie prístupu k IKT v spoločnosti Pekáreň Dunajská Lužná s.r.o.

3. PRIJÍMATEĽ

Názov prijímateľa	Pekáreň Dunajská Lužná s.r.o.		
Sídlo :	PSC	Obec (mesto)	Ulica, číslo domu
	900 42	Dunajská Lužná	Športová 737/6
Právna forma ²	spoločnosť s ručením obmedzeným		
IČO	35 774 151	DIČ	2020201524
Platca DPH	<input checked="" type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie		

4. ZAČATIE REALIZÁCIE AKTIVÍT PROJEKTU

Dátum začatia realizácie projektu (dd.mm.rrrr) :	15.10.2013
--	------------

Pečiatka a podpis štatutárneho orgánu prijímateľa

¹ Nehodiace sa prečiarknite. Ak je Hlásenie o začatí realizácie projektu vystavené pred podpisom Zmluvy o poskytnutí NFP, uvádzajte kód Žiadosti o NFP. Ak je Hlásenie o začatí realizácie projektu vystavené po podpise Zmluvy o NFP, uvádzajte kód projektu podľa článku 2 Predmet a účel zmluvy, bod 2.1 Zmluvy o poskytnutí NFP

² Podľa príslušnej legislatívy SR (obce, mestá, samosprávne kraje, orgány štátnej správy, združenia právnických osôb,...)